Año 1.° Paz, Lunes 22 de Diciembre de 1845. Núm. 191.

SUBSCRIPCION--Por un mes 20 rs.--por seis meses ó un año á 2 pesos mensuales.
AVISOS--Los de menos de diez líneas, por ocho publicaciones un peso; los de mayor estension, proporcionalmente.

LA ÉPOCA.

REMITIDOS--Sobre asuntos particulares á precios convencionales--los que sean de interés público se insertarán *gratis*--No se admite comunicado alguno sin firma conocida.

DIARIO COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

ALMANAQUE
S. Demetrio martir.

LA ÉPOCA.

Conclusion del artículo pendiente.

Un mal tan grave, y al mismo tiempo tan jeneralmente estendido: un mal que simultaneamente hiere á la riqueza nacional, amenazando anonadarla en sus fuentes; un mal que debilita la moral, y resiste mas eficazmente que ninguna otra dificultad á los progresos de la civilizacion: un mal semejante decimos, merece la mas seria y profunda atencion. Lo repetimos; para estirparlo no es mucho el poder de la opinion pública: no es mucho el poder del gobierno; pero si no es mucho, es bastante; y la Epoca, nada mas se ha propuesto que presentar un motivo á la opinion, para manifestarse, á fin de que el gobierno se persuada de que ha llegado el tiempo de llevar á ejecucion esta ardua reforma, y la emprenda apoyandose en ella. A este fin, pediremos á los señores Redactores del *Correo del Interior, del Eco de Potosì, del Amigo del Pueblo,* á cuyos objetos se refiere principalmente la idea que proponemos, que se sirvan espresarnos su juicio sobre el particular. Tal vez los periódicos oficiales, como el *Restaurador y la Gaceta* crean deber guardar alguna reserva mientras la opinion no se manifieste, pero si asi no fuese, nuestra súplica deberia entenderse muy especialmente con ellos.

Por nuestra parte, todavia aventuraremos alguna reflccion jeneral, acerca del modo de combatir, y vencer á este jigante.

Que se vuelva pues la atencion de los bolivianos hácia este vicio, porque esto es primero que todo. Desearíamos luego que los señores Prefectos pidiesen á las juntas de propietarios, á los gobernadores de provincia, á los vecinos antiguos, á los hombres ilustrados, á los hacendados mas notables, á todos cuantos crean conveniente, un informe detallado sobre el tiempo perdido indebidamente para el trabajo en el año, causas de esta pérdida, modo en que se emplea este tiempo en el campo, y en las ciudades: y remedios que podrian aplicarse al mal. Obtenidos estos datos, quisieramos que se pasasen al Señor Ministro del Interior, con un dictamen razonado de la prefectura: y que todo esto se hiciese en un periodo de tiempo señalado: en tres meses por ejemplo. Quisieramos que S. E. el Presidente designase dos ó tres personas, para que bajo la presidencia del Señor Ministro, y con todos estos antecedentes á la vista, combinasen y propusiesen un plan jeneral, ò un sistema completo de medidas, que considerasen á propósito para conseguir la desaparicion de este mal, prefiriendo siempre las disposiciones indirectas, que en tales materias chocan con menos obstaculos, y obran con mas eficacia que las medidas directas. Por último, y para que no nos quede parte alguna de nuestro pensamiento por espresar, querriamos una prudente detencion en todas estas operaciones, pero tambien un incesante teson: el *fectina lenté.* Nada de reformas precipitadas, y mucho menos en materia de costumbres, y costumbres tan arraigadas; pero tampoco nada de tiempo perdido.

Ha llegado á nuestras manos el número 16 del Moqueguano. Este periòdico parece esclusivamente fundado para procurar refutar el artículo *Perú y Bolivia* del Correo del Interior. Cosa rara! Su correspondencia rola toda sobre el mismo asunto que los articulos editoriales, y es de tal modo bien imitado su estilo por sus corresponsales, que cualquiera sospecharia que sus comunicados son escritos por el mismo redactor. Al fin esto importa muy poco, porque como ha dicho bien el mismo papel, *hablan razones y no personas.* Esto no es mas (en caso que la correspondencia sea escrita por el mismo redactor) que una pequeña supercheria para que se crea que otras personas, que no son el Moqueguano, piensan lo mismo que él en aquella materia. Mas suponiendolo asi, poco ha adelantado, porque ¿quien en el mundo no ha encontrado otro que piense como él y lo admire, por desatinado que haya sido su modo de discurrir? Y, cuando han faltado contradictores á la proposicion mejor demostrada? Confirmariamos esta doctrina con la autoridad de Boileau, si no fuese nuestra cita susceptible de tomarse en un sentido ofensivo, cuando estamos resueltos á disminuir, lejos de aumentar, la acrimonia con que se disputa, acrimonia de que debemos dar gracias á la prudencia con que el periódico oficial de Arequipa arrojó la tea entre los escritores bolivianos y peruanos.

Pero dejando al Correo del Interior y al Moqueguano brazo á brazo, y sin quitar ni

---

Folletin.

EL ARPA DEL PROSCRIPTO.

NADA VALE, AUNQUE INOCENTE, SIN EL HONOR LA DONCELLA.

(LEYENDA DEL SIGLO XVIII, POR DON MANUEL JEREZ, PUBLICADA EN CARACAS.)

II.
EL HOMBRE.

Abotan su estirpe noble,
Terciò la capa de grana
Hasta el resuello el emboze,
Dejando ver por debajo
La punta de largo estoque,
Y echara á andar por la acera
Con paso tal, que ya corre,
Retumbando sus pisadas
En los altos paredones.
Siguiò trasponiendo esquinas
Sin que nadie se lo estorbe,
Hasta que al fin de una calle
Frente por frente se pone
De una casa donde lucen
Arriba unos tres balcones,
Abajo un par de ventanas,
Y simétrico, uniforme,
Se ostenta en el medio de ellas
Un porton mazizo y doble
Por defuera tachonado
Con gruesos clavos de bronce.
Paròse al dintel el mozo
Y dando un pequeño golpe,
Preguntò una voz de adentro,
Don Pedro soy, respondió,
Y por la endija que abrieran
Lijeramente escurriose.

III.
MISTERIOS Y REVELACIONES.

Hay en Caracas un puente
Estrecho y tosco en sus partes,
En un sitio dó se cruzan
Dos largas y rectas calles,
El cual llaman de San Pablo
Y es de los mas importantes,
Pues aunque humilde y angosto
Viene à servir de pasaje
Al tráfico y al comercio
De los valles mas feraces.
Es obra de aquella época
En que hubo al fin de apagarse
De ávidos aventureros
La sed ardiente, insaciable;
Epoca en que la política,
La relijion y las artes
A coronar empezaban
La obra estupenda, admirable
De aquellos hombres ilustres,
Verdaderamente grandes,
Aunque mucho la avaricia
Tantas proezas empañe.—
Mas vuelve, lector, al puente,
Observa hácia aquella parte,
Pues con la luna tan clara
Es bien fácil que repares
Misterioso caballero
Que viste negro ropaje,
Que ocupa al lado del Norte
Los asientos laterales,
Y solo, y meditabundo
Parece que no ve à nadie
Murmurando allí sus preces
Y oraciones nocturnales.

Es imponente, grandioso
Sin disputa aquel paraje.
A su espalda se levantan
Altos guamos y bucares,
Del Este al Oeste corre
Alineada y larga calle,
Y al Sur y enfrente una vega
Cubierta de matorrales
Dò crecen de trecho en trecho
Algunos árboles grandes.
Mas no suenan en sus hojas
Los cefirillos fugaces,
Ni ajitan con blando empuje
De aromas cundiendo el aire
Las flores de los bejúcos
Que trepan por sus zarzales,
Nada suena: ningun ruido
Hay que el silencio profane.
Su escasa linfa Caroata
Hace que mansa resbale,
Y tenue, invisible, artera
Bajo del denso follaje,
Que fácilmente se cruza
Por sobre su estrecho cauce,
Hace que baje y no arrulle.
Hace que corra y no halague,
Quizás, sin duda temiendo
De que el silencio se enfade.

La luna velada toda
Por un espeso celaje,
Con luz tan incierta y débil
Deja apenas que se alcance
Un bulto blanco y movible
Allá en el fin de la calle.—
¿Es la Libertad acaso,
La sacra, la augusta madre
Que llorosa y agoviada
En situacion lamentable
Viene à llorar de sus hijos
La morvidez en que yacen?....
No: desde el dia terrible
Que altivo el tirano infame
Echò por tierra sus templos
Y derribò sus altares,
Llenando de escarnio el culto
Del santo, fuljente padre;
Dejò su amada projénie,
Abandonò sus hogares
Y con su llanto y su oprobio
¡Infelice! fue á ocultarse
A las fantásticas selvas
Del Orinoco insondable.
Allí aguarda desde entonces
El dia en que ha de lavarse
El agravio de sus hijos
Con la despòtica sangre.—
Es el jenio de la noche,
Acaso es de paz el ánjel,
Que abandonando el espacio
De la rejion insondable
Viene á velar por la suerte
De los cuitados mortales?....
El caballero lo observa,
Y cavilando, no sabe
Si es de este mundo ó del otro,
Si es vision ò si es un ánjel.
Mas luego que ya del todo
El celaje se deshace,
Y en medio al cenit radiosa
Brilla la luna como ántes,
Ve claro que es una joven
La que viene á aquella parte;
Más joven de tal belleza,
De gracia tan admirable,
Que un querub no desmerece
Con formas tan celestiales.

Es hermosa por estremo
La joven; de esbelto talle,
De facciones hechiceras,
De movimientos fugaces:
El color algo moreno,
Tersa la tez y brillante,
Sus ojos son de gacela;
Y el cabello de azabache.
Viste una túnica blanca
Ornada de farfalàes,
Velando mal sus güedejas
La blanca toca de encajes,
Y para dar todavia
A su beldad mas realce,
Un sombrerillo de paja
Con cintas de verde y jalde.
Mas, á pesar de sus galas,
De su belleza y donaire,
Al traves de gayas cintas
Y de las gasas de Flandes,
Hay no sé qué de siniestro,
De estraño en sus ademanes
Que causa emocion y susto,
Que no es dado adivinarse.
Unas veces aparece
Triste viuda del Levante
Que trémula va á la pira
Con los arreos de baile.
Otras veces una mòmia
Disfrazada con tal arte
Que viene en pos de recuerdos
Bajo formas mundanales,
Y à pesar de la careta,
Detras de mentidas carnes,
El instinto en sus miradas
Ha adivinado un cadáver.
Otras, en fin, un demonio
Con el vestido de un ánjel,
Con no sé qué de siniestro,
De estraño en sus ademanes,
Que causa emocion y espanto,

poner rey, ni ayudar á nadie, haremos algunas observaciones *al corresponsal* del Moqueguano que en su estado número 16 escribe en el sentido de aquel periòdico, y nos hace decir lo que no decimos. Pero antes copiemos el artículo del corresponsal del Moqueguano. Dice así.

«La *Epoca* de la Paz á voz en cuello dice que la guerra es necesaria, inevitable, para que el Departamento Moquegua les pertenezca, y confiadamente asegura que esa guerra no la apetece el Perù, no porque tenga simpatías por los bolivianos, sino porque tiene muchas heridas de que curarse. Esto en buena lójica quiere decir, que los peruanos tenemos miedo á Bolivia, y es de estrañarse ciertamente, que abrigando tal creencia, estén los escritores de aquella república cansandose en escribir pesados artículos, cuando por medio del cañon con que nos amenazan, ya podian haber realizado sus intentos.»

Vease ahora lo que en realidad dijo la Epoca en el nùmero 160.

«Por lo demas, solamente observaremos que es necedad persuadirse que escribiendo resmas de papel sin fin se hará variar á la naturaleza sus leyes; ò lo que es lo mismo, se mudarán los intereses de Moquegua y de Bolivia y dejarà de ser una necesidad para ellos el formar un todo. ¿Quien es el que no ve que Moquegua es un departamento boliviano natural y necesario, y que si es peruano es facticio por decirlo así? ¿Hay quien crea que el gobierno del Perú, el de Bolivia, ni todos los gobiernos de la tierra juntos son capaces de impedir que la naturaleza siga sus leyes? Pues tenga entendido que se engaña el que piense que con palabreria puede hacerse que el departamento de Moquegua y las antiguas cuatro provincias del Alto-Perú no formen un solo y mismo todo mañana, pasado, ù otro dia. Que el Perù conquiste à Bolivia: que Bolivia adquiera à Moquegua, no son sino modos distintos de resolver un problema viniendo por ambos á idéntico resultado.

«Si de aquí se quiere deducir que nosotros queremos la guerra y la conquista, se nos comprende mal. Lo que queremos [sabemos que es casi imposible] lo que queremos es el que Bolivia obtenga negociando el departamento de Moquegua que nos es preciso, como Bolivia lo es para él. Pero tambien conocemos con pesar, que si esto no se hace así, las necesidades nuestras han de traer por otros caminos menos gratos el mismo resultado. Estos caminos á que aludimos son la guerra, si señor; la guerra. Lo repetimos mil veces; no es porque la deseemos, por lo que lo decimos, sino porque lo prevemos, como el médico preveè la necesidad de una operacion inevitable y dolorosa para el paciente sin desearla. No es nuestra voluntad, nuestro entendimiento es el que nos dicta estas palabras. El Perù no nos tiene simpatias, pero no quiere la guerra porque tiene muchas heridas de qué curarse. Nosotros no aborrecemos á quien no nos quiere, y sabemos bien lo que una guerra cuesta en vidas y caudales. Por tanto, no la emprenderemos sin necesidad y para satisfacer caprichos. Pero el intimo convencimiento de que los dueños de Moquegua necesitan ser nuestros amos para que Moquegua exista y prospere, por una parte; y la evidencia por la otra de que si nos conservamos independientes *necesitamos* de Moquegua, han de traer desconfianzas, inquietudes, zozobras mútuas, y por último un rompimiento inevitable, si antes no se ha resuelto amigablemente la cuestion. Aplazese esta, eludase, posterguese cuanto se pueda ó quiera, al fin las divisiones que señalan las necesidades naturales han de ser las de la politica sea firmando protocolos, sea tirando cañonazos. Moquegua se ha de unir à la postre al antiguo alto Perú, sea que el bajo se trage á este por conquista, sé que èl ceda aquel territorio por negociacion, sea que la guerra se lo adjudique. Y este desenlace que puede ser postergado mas ò menos, no puede ser impedido por ningun poder humano.

«Estas son nuestras profundas convicciones, que no nacen de que *así lo hemos espuesto*, sino de las necesidades naturales y permanentes de Bolivia y Moquegua.»

Está pues de manifiesto, que cuando la Época prevee que la fuerza de las cosas, ó en otros términos, los intereses permanentes de Bolivia y Moquegua han de producir, hoy, mañana, ó dentro de cien años, la union de estos dos territorios, por negociacion ó por una guerra, que ó bien dará á Bolivia el departamento de Moquegua, ó bien entregarà el antiguo Alto-Perù al bajo, el corresponsal del Moqueguano ó el Moqueguano mismo le supone que *á voz en cuello dice que la guerra es necesaria, inevitable, para que el departamento de Moquegua pertenezca á Bolivia.* Señor corresponsal del Moqueguano: no somos enemigos, pero si lo fueramos, aun en calidad de tales nos deberia U. lealtad, como se la deberiamos á U.; y citando nuestras palabras como lo hace, es U. desleal. Mas: es tal su furor de dar á nuestras palabras un sentido ofensivo al Perú, que á pesar de estar siempre echando en cara á sus contendores falta de lòjica, quebranta U. de tal modo las reglas de ella, que parece que desesperando de convencer y persuadir á la jente que sabe lo que es lòjica, escribiera solamente para estúpidos. Vamos á la prueba.

Dice la Época: *el Perú no nos tiene simpatias, pero no quiere la guerra porque tiene muchas heridas de que curarse.* Y el corresponsal del Moqueguano copia estas palabras, y añade: *esto en buena lòjica quiere decir que los peruanos tenemos miedo á Bolivia.* Esto señor corresponsal, en buena lójica quiere decir que U. disparata, ó de intento, ó por que no puede menos. La Inglaterra, señor corresponsal, en medio de su poder, tiene muchas heridas de que curarse, y no quiere una guerra con nadie. Segun su lòjica de U. debe ser porque tiene miedo á todos. No olvide U. señor corresponsal, que cuando los imparciales ven que en una discusion, una de las partes apela á medios como los que U. emplea, deducen que esta parte tiene la conciencia de su falta de razones, de su debilidad, y de lo malo de su causa.

Aquí dejamos el asunto, señor corresponsal del Moqueguano. Mucho, muchisimo podriamos decir, sin mas que tomar argumentos de sus mismas palabras: pero hoy existe un ajente diplomático peruano en Bolivia, y es probable que uno de los asuntos que principal-

---

Difícil de adivinarse.—
Y sin embargo de todo,
De apariencias semejantes,
No es mas que una linda niña
De gracia tan admirable,
Que un querub no desmerece
Con formas tan celestiales.
Pero ¡cual fue la sorpresa
Del hombre del negro traje,
Cuando imajinando acaso
Que hasta la puente llegase
Tomò al Sur una vereda
Que es bien poco favorable,
La cual por aquel costado
Conduce á los matorrales'....
¿Qué va á buscar esa joven
A tan inculto paraje,
Donde el agua de las ramas
Sus débiles ropas cale,
Dò el guijarro la lastime
Y los espinos la rasguen!
¿Y qué misterios oculta
Una mujer que en talante,
En gracia y delicadeza
Y en esmerados modales,
Està indicando bien claro
Ser de elevado linaje,
Y que vaga à tales horas
Por aquestas soledades
Sin brazo que la proteja
Y sin dueño que la guarde?...
Con tales cavilaciones
El caballero no sabe
Si seguir á la doncella,
O si en su puesto quedarse.
Pero metiendo ambas cosas
En el peso del dictamen,
La curiosidad hiciera
A la balanza inclinarse;
E impelido por su fuerza,
Pasados unos instantes
Tomò la vereda misma
Y entròse en los matorrales.
Bajó cuidoso observando
Por debajo del ramaje
Sin dejar rincon, ni sitio
Que no escudriñe é indague,
Hasta que al fin, del arroyo
Llegara á la misma marjen
Sin encontrar el objeto
Que busca con mil afanes.
Empero, juzgando acaso
Quedaba atras, al instante
Subiò por la misma via,
Rejistrando los zarzales
Solícito y cuidadoso
Aun mas que lo hiciera enantes.
Y à los pálidos destellos
Que el astro nocturno esparce,
Guarecido por la sombra
De un árbol, que no es muy grande,
Mira....¡Cielos! y qué mira?....

Pendiente de su ramaje
Un bulto blanco y movible
Que se columpia en el aire....
No es la sierva perseguida
Tan lijera en escaparse
De los feroces mastines
Que la siguen el alcance,
Ni mas rápido é impetuoso
El rayo al hendir los aires,
Como el noble caballero
Volóz y súbito parte;
Y sacando con presteza
El acero fulminante
Corta de un tajo la cinta
Que el cuerpo à las ramas ase,
Procurando dilijente
Que al descender no se dañe.
Y echando mano à la capa
Luego por tierra la esparce,
Y una mujer tiende en ella
Descoyuntada y exánime.—
¡Ah! ¡quién me diera en tal caso
La sublimidad, el arte
Del buril de un Praxiteles,
O el pincel de un Miguel Anjel!
Y ¡quién pusiera en mis manos
La dulce lira del Dante,
O diera á mi rudo acento
La languidez de aquel vate,
Que inmortalizò el Vanclusa
Y cantò à Laura de Sade!....
Porque una mujer tan bella,
De gracia tan admirable,
Tendida en oscuro manto
Y en tan agreste paraje;
En cuyo rostro la luna
Sus tibios rayos esparce,
Reflejàndose indeleble
En las húmedas señales
De lágrimas que corrieron
Antes del párpado helarse;
Y aquella negra figura
Inmóvil y descollante,
Aquel noble caballero
En conde forma contraste
Lo blanco de su cabeza
Con lo negro del ropaje,
Cuyas facciones y porte
Nos revelan terminantes
Que el pelo perdiò su tinte
Por los continuos pesares;
Y que de pie contemplando
A la joven espirante,
Parece estatua que guarda
El féretro de aquel ànjel:
Es un cuadro tan sublime,
Que solo puede pintarle
Del dulce bardo toscano
El romántico lenguaje.
Respira al fin: que la brisa
Con su frescura agradable,
Y el agua que el hombre trajo

Del arroyuelo inmediato,
Hacen volver á la joven
Los movimientos vitales.

Oscura y preñada nube
Amenaza el hondo valle,
Y de su eléctrico seno
Pronto ya el rayo lanzarse
En copiosísima lluvia
Desciende al campo ferace,
Y azul, tranquilo, apacible
Brilla el empireo como antes:
Asi la infelice joven,
En quien las penas no caben,
Suelta el llanto, que despeja
La nube de sus pesares.
Mas no lo ve el caballero,
Ni lo que pasa lo sabe;
Pues no bien trajera el agua
Para mojarla el semblante,
No bien de la luna al brillo
Contemplò su bella imajen,
Parece que mil memorias,
Mil dolorosos afanes
Mal dormidos en su pecho,
Vinieron à despertarse.
Y sufre agudos dolores;
Porque los muestrrn palpables
Las emociones del rostro
Y espresivos ademanes.
Unas veces de sus ojos
Los empañados cristales
Alzando al cielo, parece
De sus angustias quejarse:
Otras veces en la joven
Fijàndolos penetrantes,
Con espresiva mirada
Parece quiere arrancarle
El doloroso secreto
Que causa tantos pesares.
Y ya en fin el infelice,
A cuya abatida imajen
Asoman las emociones
Que en el corazon no caben,
Mal reprimiendo una lágrima
Que de sus párpados cae,
Asi se espresò en acento
Aunque conmovido, grave:
«¡Cielos! ¡qué nuevo martirio,
Què cruda y amarga prueba
Vais á añadir todavia
A mis numerosas penas!
¿O será acaso ¡infelice!
Que no haya nunca induljencia
Para un triste, que ha corrido
Por tan diferentes tierras,
Buscando alivio à sus males
E implorando tu clemencia
En tan apartados climas
Y en tan distintas iglesias?....»
Y esto dicho, con las manos
Cubriòse la cara entera,
Como comprimiendo el triste

Su consternacion estrema.
Por breve rato el hidalgo
Estuvo de esta manera,
Y al fin, á la altiva frente
Llevando la mano trémula,
Como quien busca el recuerdo
De alguna memoria muerta,
Entre resuelto y dudoso
Se dirijiò á la doncella.—

—¡Ah! joven, dijo, sacadme
De una duda tan horrenda!....
¿Tu madre es Teresa Suarez?....—

—Sì, señor; y yo Manuela,
Hija suya y de Luis Castro,
Que Dios en ventura tenga.—
—Siento, joven, infinito
Desvanecer tu quimera;
Mas al ver cuan bondadosas
Las Potestades Supremas
Me han concedido esta noche
Darte segunda existencia,
En sus admirables juicios
Tambien veo que me ordenan
Hacerte al fin sabedora
De que te dí la primera....—

En el caballero fija
Sus ojos Doña Manuela,
Como para cerciorarse
De la verdad de la nueva;
Mas fielmente se la abonan
De su porte la nobleza
Y la dignidad notable
De su lenguaje y maneras.

—Si, niña, Don Luis de Castro
No es tu padre;....aunque me pesa,
Me es preciso declararte
Que eres hija de las penas....
¡Ah! perdóname mil veces
Cuando te dí la existencia,
Y el sufrimiento y desdichas
Tambien te legué con ella!....
Mas, ¿qué mucho? si yo he sido
De las desgracias la presa'
¿Qué mucho? si siempre tuve
Suerte fatal y siniestra
De que cuanto á mi me toca
Ha de ser dominio de ellas!....
Y ahora mismo que permite
Que al fin te encuentre y te vea,
Es, ¿para què?....para hallarte
Sufriendo penas acerbas
Y los tormentos que causa
La fortuna mas adversa.
Acaba pues, que es la noche
De aclaraciones funestas!....
Concluye, joven, y dime....
¿Aun vive Doña Teresa?....
¿O es su muerte quien te indujo
A resolucion tan negra?

(Concluirá).

mente deba ventilar, sea el arreglo de los intereses bolivianos y moqueguanos. No queremos aumentar dificultades, cuando el asunto ormiguea en ellas. Continuando la cuestion ahora, nos espondriamos á herir á hombres de alta influencia en el Perú, lo que no puede entrar jamas en nuestras miras, y por consiguiente no lo hariamos sin necesidad: porque los hombres son hombres, y al ventilar los negocios de alto interes pùblico se dejan á veces arrastrar á las pasiones individuales, que son bien miserables y pequeñas.

Extractos del *Comercio*.

CONGRESO CIENTIFICO EN CAMBRIDGE.

La asociacion britanica que tiene por objeto el progreso de las ciencias, acaba de celebrar su decimaquinta sesion bajo la presidencia de Sir John Herschel, cuya nombradia, como astronomo, la circunstancia de haberse hallado presentes los primeros sabios ingleses, y lo importante de los trabajos presentados, han contribuido poderosamente á dar un gran interes al congreso de Cambridge. Las sesiones han durado siete dias desde el 18 hasta el 25 de Junio, y han asistido à ellas cerca de mil doscientos miembros de la asociacion, à quienes ha dado hospedage en los trece colegios de la ciudad de Cambridge por todo el espacio de tiempo que han estado en ella; de forma que las estancias de colegiales se han visto trasformadas en una arena brillante donde se han debatido grandes cuestiones en presencia de los hombres mas distinguidos del mundo.

Entre los sabios del pais se hallaban Mr. Tardy, célebre por sus importantes trabajos acerca de la quimica, igualmente que por sus descubrimientos en la fisica; Mr. Brewster, optico, y como tal apreciado en Europa; Growe, injenioso inventor de una de las pilas voltaicas mas enerjicas; Mr. Bonalds, director del observatorio electrico de la asociacion; Mr. Murchison, geologo; Mr. Airy, astronoma del observatorio real de Grenwich, conocido tambien de todos los sabios por sus trabajos opticos y astronomicos: Mr. Graham, cuyos descubrimientos en la quimica mineral han contribuido tanto á los progresos de la ciencia; Mr. de la Beche, director de minas de Londres, establecimiento que ha dado un nuevo impulso al desarrollo de los estudios metalurgicos en Inglaterra; Mr. Owen, que ha adquirido una justa celebridad por sus trabajos sobre la anatomia comparada; y finalmente, Mr. Browmann, conocido por sus curiosas investigaciones microscopicas acerca de la fibra muscular.

Entre los estranjeros, y como representantes de la Francia se hallaban MM. Morin ý Baurigne que gozan de mucha fama en Paris por sus esperimentos sobre el estado globular de los liquidos.

La Alemania ha enviado al Congreso á uno de sus mas ilustres teólogos, cual es Mr. Leopoldo Buch; á Mr. Erman fisico distinguido, y á Mr. Schombein bien conocido por sus esperimentos sobre el nuevo principio que segun él existe en la atmosfera y ha designado con el nombre de Ozone.

La Rusia ha tenido tambien su representante Mr. Kupfer director del observarorio de Kasan.

A todos estos nombres debemos añadir los de algunos personajes de la aristocracia inglesa y del cuerpo diplomatico, tales como el Marques de Northampton, Presidente de la sociedad real de Londres, y Mr. Everett, embajador de los Estados-Unidos, cuya diccion elegante, al par que incisiva cautiva grandemente la atencion de los que le oyen.

En la imposibilidad de poder dar cuenta á nuestros lectores de todos los trabajos cientificos de que se ha ocupado el Congreso, habremos de limitarnos à hacerlo de aquellos que presentan interes mas jeneral.

Mr. Armstrong, tan conocido en Inglaterra por su decidida aficion á todo lo que tiene relacion con el estudio de la electricidad que suministra el vapor, ha presentado algunos pormenores sobre una máquina electrica de vapor de gigantescas proporciones. La fisica del globo ha sido otra de las materias debatidas en el Congreso; y no hay necesidad de encarecer cuanto debe esta ciencia al jenio de Mr. Humboldt, el primero que ha tratado con buen exito la cuestion de la distribucion del calor y del magnetismo en la superficie de la tierra. El célebre baron ha obtenido de varios gobiernos el establecimiento de un gran número de observatorios magneticos en diversos paises como en Inglaterra y sus dominios y tambien en Rusia.

La sociedad al terminar sus sesiones, ha decidido que el tiempo en que haya de volver á reunirse, sea el mes de Setiembre, y en cuanto al lugar Southampton, es el que ha señalado.

Nos queda una cosa por decir, y es que la sociedad no tan solamente se ha esmerado en proporcionar todo jénero de comodidades materiales á los ilustres huespedes, sino que tambien ha puesto á su disposicion entre otras cosas, el museo y la biblioteca del colejio de la Trinidad, tan rico en manuscritos de los primeros hombres de Inglaterra.

CARTA DIRIJIDA POR ABD-EL-KADER A UN MARABUTO GEFE DE TRIBU.

He aqui una muestra de la correspondencia activa que mantiene el Emir con las tribus, y por medio de la cual conmueve tan profundamente las poblaciones.

«Loado sea el Dios único.

«Derrame sobre nuestro reverenciado Señor Mohamed, sus bendiones y sus gracias.

«Sidi, cubrate Dios con su misericordia colmandote de sus favores.

«En otro tiempo tuvieron brillo tus servicios, y Nos, te prodigamos los elogios que merecias. Tus talentos te daban derecho al poder, y Nos te revestimos de él; te hicimos obtener el respeto de los pueblos: nuestra proteccion nunca te ha desamparado, gustamos oir alabar tus acciones, y en fin te hemos elevado al mas alto grado de gloria.

«¿Desprecias hoy lo que hemos hecho por ti? ¿Apartarás tus miradas del Dios Todopoderoso?

«Pronto está á retirar de ti la visible proteccion de que hasta ahora te ha rodeado, y á precipitarte en el abismo, por haber sustituido en tu corazon el culto infame de los infieles al culto sagrado de Mohamed. ¿Cómo podeis vivir bajo su yugo, sin horrorizaros de las carnes inmundas con que se alimentan? ¡Desgraciados de vosotros que preferis la servidumbre al cumplimiento de los deberes, que impone la verdadera y única relijion, y que desertais infamemente de nuestros santos preceptos, para seguir la mentira y el error!

«¿Tenemos motivos para temer por vosotros?

«Nuestra carta y el sello con que va autorizada, os habrá á lo menos prevenido de los peligros que debeis temer. Los castigos de Dios y de su profeta son temibles; ¿estamos nosotros acaso en la imposibilidad de tomar venganza de vuestra apostasia?

«Muchas veces os hemos enviado mensajes, y ninguno habeis respondido. Decidnos, los habeis recibido? Si ó no?

«Temed mi justa còlera.

«Sin embargo; para daros una prueba de la bondad de nuestro corazon, os pedimos que salgais del estado de envilecimiento en que habeis caido, que desperteis de ese vergonzoso sueño, y que no vivais en la degradacion huyendo del sendero de los justos. Pues qué! podreis vivir tranquilos en vuestras infidelidades?

«¿Qué hareis de los bienes terrestres, y cual será la suerte de vuestras mugeres y de vuestros hijos, si Dios os rechaza en esta vida y en la otra?

«Ojala que esta carta os toque en el corazon, y haga que volvais à Dios de quien os habeis separado. Haced por merecer vuestro perdon; pero necesitamos pruebas de vuestro arrepentimiento. Decidnos quienes son los traidores que os han dado malos consejos.

«¿Tendremos que miraros como infieles? ¿Me obligareis á implorar el brazo de Dios para que os hiera? ¿Esos cristianos serán vuestro único recurso?

«Escrito por orden de nuestro dueño sultan y Señor el Acy Abd-el-Kader. Concèdale Dios la victoria! Amen.

«Despues de haber acabado nuestra carta, hemos sabido que el Adj.....ha sido afectado por esos perros cristianos, y que esta *razzia* habia sido causa de su sumision. Caigan sobre él las maldiciones de Dios y su profeta. Oh Adj ya no te queda mas que tu creencia! guardate de perderla; pues puedo asegurarte que poco valdria entonces lo que te quedara.

El *Mining Journal* de Londres de 2 de Agosto último trae los siguientes articulos.

DESARROLLO DE LA RIQUEZA MINERAL DE CHILE-- Esta República es una de las menos conocidas en Europa, pero es sin excepcion una de las mas florecientes de Sud América de las que sacudiaron el yugo de la España. A pesar de las disenciones y guerras civiles que desgraciadamente por tantos años han prevalecido en Méjico, Colombia, América-Central, Perú, Bolivia y Buenos-Ayres, por las usurpaciones de diferentes caudillos militares, todos en solicitud del supremo mando, Chile se ha conservado los últimos diez y seis años en un estado perfecto de tranquilidad interior, y ha sido gobernado por hombres que solo han tenido en el corazon el interes y ventura del pais. Sus habitantes son moderados, industriosos y estrictos observantes de las leyes, y en vez de tener ese sentimiento revolucionario, que es la destruccion del orden social en los estados vecinos, se han dedicado à adelantar el comercio y prosperidad de la República, bajo la prudente administracion de un Presidente y Congresos que justamente merecen el nombre de representantes del pueblo. En los últimos años grandes mejoras han tenido lugar en el avance de cada ramo de industria bajo el especial fomento del Gobierno que se esfuerza por hacer prospèrar á la nacion. Chile es uno de los mas ricos Estados de Sud-América en minerales de todas clases, abunda alli la plata, el cobre, el fierro, el plomo, y el carbon que se encuentra es de excelente calidad, y solo falta la introduccion de maquinarias y empresa inglesa para trabajar esos ocultos tesoros. Las vastas cordilleras de los Andes pueden considerarse el reino mineral del Nuevo Mundo, pero por la escasez de hombres cientificos y de empresas nacionales, los valiosos minerales, que se sabe existen en esas rejiones aun no se han explotado: sin embargo, una nueva era parece que va á empezar para el adelanto de la ciencia europea en aquel pais. El Sr. D. Hilario Pulini, que como puede recordarse, porque en meses pasados lo anunció este periòdico, ha sido comisionado á Europa por su Gobierno con el expreso designio de que visite las diferentes ciudades manufactureras de Inglaterra y el Continente á fin de informar de las diferentes mejoras que se han hecho en maquinaria y de otras invenciones capaces de adoptarse con ventaja en Chile, está al terminar sus trabajos en Inglaterra. Estamos informados que uno de los grandes objetos de este experimentado injeniero, es introducir ferrocarriles en la República, y que, no hay duda, últimamente conducirá á su adopcion en las diferentes provincias, abriendo una linea desde el gran puerto comercial de Valparaiso á la capital de Santiago, cosa de 135 millas, pasando por distritos muy poblados y fertiles, llevandolo á lo largo de la costa por alguna distancia, á fin de evitar asi todas las dificultades que hasta ahora se habian presentado como insuperables para un ferrocarril. Esta grande empresa ha encontrado el mayor apoyo en algunos de los comerciantes mas influentes de Londres y Liverpool relacionados con esa República. El Sr. Pulini ha bosquejado un plano ó mapa muy circunstanciado con la distancia, número de estaciones en que se requieren puentes, calzadas etc., y tambien un presupuesto de los gastos que han de hacerse para abrir la linea y poner los carriles, el de las locomotivas, coches, carros, y todos los materiales necesarios. La tierra se obtendrá por una libre concesion del Gobierno, y la que pertenezca al Estado, se comprará por un costo insignificante, como que toda persona por cuya hacienda atraviese la linea, no solo prestará voluntariamente cuanta facilidad pueda para realizarla, sino que aun suministrarà el trabajo manual que se necesite facilitando los peones que tenga á su servicio. Otra vez hablaremos de este asunto cuando poseamos el todo de los planes proyectados.

COMPAÑIA SUD-AMERICANA. Cuatro son los objetos de esta Compañia—á saber: establecer la navegacion por vapor en el Amazonas, y sus tributarios, por las provincias que abunden en mineral y articulos desconocidos á los Europeos—hacer establecimientos en las marjenes del Veni—y promover la colonizacion y mineria. El Amazonas puede navegarse como 2,000 millas, suministra muchas facilidades al efecto, y en sí misma es una empresa muy importante y provechosa. El rio Veni corre por una rejion muy fertil y juiciosamente ha sido elejido para el primer establecimiento. Tambien se propone disminuir en su mitad el viaje á China, Nueva Gales del Sud etc. por ferro-carriles que partirán de los establecimientos hasta Arica, en el Perú, efectuando asi una union con la navegacion de los rios, y abriendo de este modo el tan hablado y tan ansiosamente buscado pasaje al Pacifico. Esta Compañia será patrocinada por los gobiernos del Brasil, de Bolivia, del Ecuador y del Perú, y se han hecho concesiones especiales para su establecimiento, tanto que hay toda probabilidad de que se lleve á su madurez sin demora innecesaria. Sus objetos son de incuestionable importancia, calculados para hacer cambios en Sud América, estupendos á la par que útiles, porque desarrollará los recursos naturales del pais, creando un deseo por las producciones de las naciones mas refinadas, y supliendo las necesidades que con eso enjendran las invenciones de la ciencia é industria mecánica. Volveremos á nuestro asunto.

EL ESPIRITU DE EMPRESA DE LOS CAPITALISTAS INGLESES. El especulador ingles es un ser que no mira si un pais ó pueblo está distante con tal que sus especulaciones sean productivas. El es quien ha infiltrado el espiritu de empresa en todas las naciones, no solo del antiguo mundo sino del nuevo; él ha explotado las ricas minas del Brasil, Méjico, Colombia, Perú, Chile, Cuba, Habana, y el todo de Sud-América, y sacado à los habitantes de su letárjico sueño para hacerlos industriosos, y trabajar tesoros que habian estado ocultos á los ojos del hombre desde la creacion del mundo, ó que habian sido descuidados siglos enteros por la apatia ó falta de recursos. Si no fuera por el impetu que ha dado al comercio, empresa é invencion, el continente de Europa no se hallara en el estado de adelanto, de civilizacion y de prosperidad que ahora tiene. Cuando miramos á la Francia del siglo diez y ocho, y á la GRAN NACION de 1845, que rápidos progresos se notan haberse hecho en los últimos treinta años en su comercio y manufacturas por la introduccion de aquella maquinaria que ha hecho sea Inglaterra la admiracion del mundo, y que ha sido el medio de levantar por encima de la creacion bruta, al hombre que en lo antiguo trabajaba como esclavo en las minas, en los pozos de carbon y en las fábricas, pero que ahora es ayudado del poder del vapor. El especulador y capitalista ingles es quien ha exitado la ambicion de las empresas ferrocarriles en Francia, Béljica, Alemania, Italia, España, Portugal y la semicivilizada Rusia, y hasta en las mas distantes costas de la India Oriental y Occidental, y de las Américas del Norte y del Sur. Es su espiritu especulativo el que ha hecho se construyan esos espléndidos vapores que ahora cruzan el ancho Atlantico y el Mediterraneo, y que lleven la bandera de la Gran Bretaña, de S. Petersburgo á Calcuta sobre el Oceano, que por si solo forma uno de los principales baluartes de nuestra gloria y prosperidad.

CORRESPONDENCIA.

Administracion de Justicia.

SS. EE. de la Època.

Ya que la abundancia de materiales no permite insertar en las columnas de su apreciable periòdico la razon de las causas despachadas en el mes anterior de Noviembre, que tenemos remitida á la imprenta, no será fuera de propósito poner en conocimiento del pùblico que llegan á 47 entre civiles y criminales, á pesar de que con motivo de las fiestas públicas, solo ha habido 17 dias útiles en todo el dicho mes.

Mientras remitimos à UU. el catálogo de las causas resueltas en los 15 dias útiles corridos del presente mes, deseamos tambien anticipar, que van despachados 42 espedientes civiles y criminales, contándose entre estos muchos de los enumerados como pendientes en las listas publicadas en los nùmeros anteriores de la Epoca y en la Gaceta del Gobierno.

La Corte desea que se publique el despacho diario mediante una relacion sucinta de las resoluciones, pues la insercion literal de ellas exijiria en las columnas del diario un lugar de que no siempre podrán disponer UU.

Si con este despacho se sufren todavia algunas demoras, los imparciales las atribuirán á la naturaleza de las cosas, y no culparán á los jueces, que no contentos con trabajar en las horas designadas por la ley, llevan muchas veces los procesos à sus casas á fin de facilitar su despacho.

Somos de UU. muy atentos servidores

Los Secretarios de la Corte.

Paz 19 de Diciembre de 1845.

VARIEDADES.

LA MUERTE DE CÈSAR BORJA.

(Conclusion.)

La tempestad huyó con las tinieblas: la aurora presenciaba atònica los terribles desastres de aquella noche; y al silbido de los vientos sucedió el bramar de los torrentes, que enriquecidos con despojos brotaban de las mas áridas colinas. Las gentes del pueblo y los soldados del rey salian á los adarves de la villa, y vieron con sorpresa á los rebeldes que huian presurosos, y que satisfechos del buen éxito de su empresa, gritaban: "Beaumont! Beaumont!

César Borja oyó sus desaforadas voces, é informado de su origen, juró vengar aquella burla y ofensa hechas á su pericia militar. Mandò tocar alarma: vistió el arnès, ayudado de su criado Juanicot, que lo habia sido del conde de Lerin, y bramando de cólera, no sufriéndole su orgullo y su impaciencia el retardar un momento la venganza, salió antes que sus tropas estuviesen dispuestas. La tradicion nos ha conservado el color de su caballo, que era rucio, y tenia la nariz hendida. Aun mas: cuentan que al salir por la puerta de la Solana, que ahora se llama de la Concepcion, se le fueron las manos al caballo, animal brioso y soberbio, hasta dar con la cabeza en el suelo, que por la lluvia estaba muy resvaladizo; y aquel hombre feroz, en vez de hacer mérito de tan aciaga circunstancia, que segun nuestros abuelos, debia tenerla por de mal agüero, prorumpió en una espantosa maldicion; espoleò fuertemente al caballo, y ciego de rabia prosiguiò su camino. Seguiale el rey su suegro á poca distancia con mas de mil caballos y triple

infantería, y César iba diciendo con voz atronadora: "¿Donde, donde está ese condecillo? Que juro á Dios, hoy es el dia en que lo tengo de matar ó prender ¡y no he de parar hasta que enteramente quede destruido, sin perdonar la vida á ninguno de los suyos hasta los gatos y perros! "Y blandiendo su gigantesca lanza de dos hierros, prosiguiò: "Esperad, esperad, caballeros."

Así fue en seguimiento de los rebeldes hasta que llegaron estos á un sitio llamado la *Barrana Salada*, que forma una pequeña hondura encharcada por las aguas de una fuentecilla salobre, y que divide la jurisdiccion de Viana de la de Mendavia. Viendo el conde de Lerin que ninguno de los suyos se atrevia á hacer frente á aquel insultante y arrojado desconocido; les animó con estas palabras.

--"Es posible que no ha de haber alguno de los mios, que salga al encuentro de ese caballero?"

--"Yo!...dijeron á un tiempo tres hidalgos de sus guardias, Garcés, Pedro de Allo, y otro cuyo nombre no recuerdan ni la tradicion ni la historia. "No quisieron dejar el uno para el otro la gloria de acometer aquella empresa; y juntos fueron á encontrar á César en lo mas hondo de la Barranca Salada. A pesar de ser el combate tan desigual, hizole durar mucho tiempo la destreza y el valor del duque, hasta que al tiempo de levantar el brazo para dar una lanzada á uno de ellos, Garcés le traspasò con la suya por la parte del lado que queda descubierta del arnés, al hacer aquel movimiento. Cayó muerto el famoso César Borja con tremendo golpe de lo alto de su caballo, el dia 12 de marzo por la mañana del año 1507; pocos momentos despues de haber pisado el territorio de la diòcesis de Pamplona, de cuyo obispado habia tomado posesion en tal dia del año 1492. Circunstancia rara, que no dejan de notar nuestros cronistas: *"manifestándose la mano justiciera de Dios, contra los que por intereses del mundo entran en el estado eclesiástico, y despues retroceden con escándalo,* como dice el P. Aleson."

Los hidalgos que no le conocian, le despojaron de sus ricas armas y vestiduras, cubriendo tan solo con una piedra lo que el pudor no les permitió dejar descubierto: y sumergido en un lodazal, y nadando en su propia sangre abandonaron el cadáver de aquel hombre, cuyos crimenes, bosquejados por nuestra pluma estremecida de horror, desvanecen la compasion que debia inspirarnos su miserable fin.

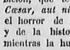
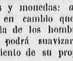
El primero que llegó tras de Borja fue Juanicot, que llevado prisionero ante el conde, por las sangrientas vestiduras que le mostraron dijo, que el muerto era su amo, y el de Lerin le despachó para que lo noticiase al rey.

Vino este poco despues con su gente, y quedó atónito al saber tamaña desgracia. Hizo envolver el cuerpo de su yerno en un capote de grana, y con los ojos llorosos y el semblante mustio, tornóse á la villa llevando en pos de si el cadàver de aquel hombre que tan soberbio habia salido dos horas antes por el mismo sitio. En la iglesia parroquial de Santa Maria de Viana despues de celebrarle grandes y solemnes exequias, le mandò enterrar el monarca, construyéndole un magnífico sepulcro de màrmol lleno de bajos relieves que representaban á varios reyes del antiguo testamento en ademan de llorar tan funesta desgracia. En la urna sepulcral se esculpiò el siguiente epitafio, que nos ha conservado el famoso obispo de Mondoñedo D. Antonio de Guevara.

Aqui yace en poca tierra
el que toda le temia:
el que la paz y la guerra
en su mano las tenia.
O tú que vas á buscar
dignas cosas de loar,
si tú loas lo mas dino,
aqui pare tu camino,
no cures de mas andar.

En el dia no existen mas que los restos de este grande monumento, empleados en el zócalo del altar mayor de dicha Iglesia: y urna, cenizas, relieves, todo ha desaparecido; no quedando ni un solo vestigio de aquel mònstruo de ambicion, que tenia por lema en sus armas y monedas: *aut Cæsar, aut nihil: ó Cesar, ó nada;* pero en cambio queda el horror de sus crimenes en la memoria de los hombres y de la historia, cuyo severo fallo no podrá suavizarse, mientras la humanidad abrigue un sentimiento de su propia grandeza.

NAVARRO VILLOSLADA.

MARCHA DE LOS VAPORES PARA DICIEMBRE.

A consecuencia de la inesperada cuarentena que la junta de sanidad del Callao ha tenido á bien imponer al Vapor CHILE, la marcha de los Vapores publicada antes queda sin efecto, y si no hay algun otro obstáculo imprevisto. La marcha de los Vapores para los meses de Diciembre será como sigue:

EL PERU.

Saldrá para Valparaiso	Diciemb.	2
Llegará á Pisco	«	3
á Islay	«	5 ó 6
á Arica	«	6 ó 7
á Iquique	«	8
á Cobija	«	9
á Copiapó y Huasco	«	11
á Coquimbo	«	12
á Valparaiso	«	14
Saldrá para el Callao	«	20
Llegará á Coquimbo	«	21
á Hausco y Copiapò	«	22
à Cobija	«	24
à Iquique	«	25
á Arica	«	26
á Islay	«	27
à Pisco	«	29
al Callao	«	30

EL CHILE.

Saldrá para Valparaiso	Diciemb.	1
Llegará á idem	«	3
Saldrá para el Callao	«	5
Llegará á Coquimbo	«	6
á Huasco y Copiapó	«	7
á Cobija	«	9
á Iquique	«	10
à Arica	«	11
à Islay	«	12
á Pisco	«	14
al Callào	«	15

Saldrá para Valparaiso	«	20
Llegarà á Pisco	«	21
á Islay	«	23
á Arica	«	24
á Iquique	«	25
ã Cobija	«	26
à Copiapó y Hausco	«	28
á Coquimbo	«	29
á Valparaiso	«	31

N. B. Los Vapores se encuentran en estos puertos.

GEO. PEACOCK.
Superintendente naval de la Ca. de Vapores.

Avisos repetidos.

Por auto 16 del corriente, el Sr. Juez de Letras 1.° de esta Capital, ha designado el dia 24 del que jira para el remate público de la Chacarilla perteneciente á la testamentaria del finado D. Fransisco Arroyo, situada en el barrio de Chocata de esta Ciudad, avaluada en la cantidad de 2,324 pesos por ejecucion entablada por D. Máximo Robles, por cobro de cantidad de pesos. Las personas que gusten rematarla ocurrirán el dia designado á horas 12 de él. Paz 18 de Diciembre de 1845—*Viscarra.*

v8—pb6.

Aviso del Teniente del Tribunal del Protomedicato.

Para el mes entrante de Enero harán la guardia médico-legal de los reconocimientos el R. Padre Prior de San Juan de Dios Fr. F. Arteaga con el Bachiller Juan Bredegal, y la nocturna el Teniente del Tribunal con el Profesor de Farmacia Francisco del Villar.

Paz Diciembre 20 de 1845.

Dr. Francisco M. Doblas.

Aviso al público.

Por providencia del Juzgado 1.° de Letras de esta Capital se ha designado el dia 26 del que rije y demas que no sean feriados para el remate de las drogas y demas enseres de la botica correspondiente al Dr. Juan Guillermo Marchant, situada en la tienda almacen que hace esquina á la casa propia de D. José Ballivian. La persona que quiera hacer postura con concepto á sus respectivas tasaciones constantes en autos, ocurra á la oficina pública del Escribano suscribiente. Paz á 16 de Diciembre de 1845. *Tapia.*

v8—pb4.

Aviso de la Polícia.

Se necesita para el alumbrado del Coliseo una cantidad considerable de aceite de higuerilla; las personas que gusten proporcionarlo ocurran á esta Intendencia, dirijiendo sus propuestas á la mayor brevedad posible.

Paz 10 de Diciembre de 1845.

v8—pb8. *Belmonte.*

La invitacion que antecede nos parece de recìproca utilidad á los empresarios del Teatro y á los contratistas: á los primero: porque les costará mucho mas barato el alumbrado que lo que ahora, y à los segundos porque se les presenta un ramo de industria que les producirá muy buena ganancia, en razon á que no será ùnicamente el Teatro de esta ciudad que consuma el aceite espresado, sino tambien los demas de la República: y es muy probable que se jeneralize el uso de este, en los cafees, tiendas, casas particulares y demas establecimientos, pues vemos que diariamente se conoce la utilidad de los quinquees.—Los propietarios y traficantes de Yungas son los que pueden dedicarse á esta especulacion con mas ventaja que otros, por la posesion del vejetal de que se estrae el aceite, y al mismo tiempo de las prensas necesarias.

Códigos Reformados.

Se venden en la tienda de D. Mariano Leguizamont situada en la plaza mayor de esta Ciudad. Los que quieran comprarlos, ocurran á ella.

S. E. el Jefe Supremo de la República teniendo en consideracion mi quebrantada salud y causales muy justas que me han privado viajar, ha tenido á bien admitir mi renuncia del empleo de Médico Titular del Veni; y con este motivo, y el de procurar mi restablecimiento total, quiero tambien anunciar el deseó de contraerme á mi profesion. Paz de Ayacucho Diciembre 15 de 1845.

Ignacio Cordero.

v8—pb7.

ALMANAQUE

Para el año de 1846: se vende en esta Imprenta y en la tienda del Ciudadano Cristoval Dueñas, calle del Comercio.

SE VENDE

Papel fino de cartas muy barato por mayor y menor. Lo hay á venta en esta imprenta, mas barato que en los demas establecimientos de esta ciudad.

Octubre 23—

El 6 del corriente y demas hábiles se ha señalado por el Señor Juez de Letras 1.° de la capital el remate en retaza de la casa embargada del ciudadano Toribio Torres por ejecucion del ciudadano Estevan de la Quintana, siendo su precio la cantidad de un mil setecientos diez y ocho pesos cuatro reales (1,718 ps. 4 rs.).

Las personas que quisieren hacer postura á ella, dirijanse á la oficina del Escribano que suscribe á la hora de costumbre. Paz 6 de Diciembre de 1845.

Evaristo Castillo.

v8.—pb8.

DICCIONARIO DE LEJISLACION.

Los SS. que gusten suscribirse á esta importante obra, y á la *América Poética*, que se publican en Chile en la imprenta del Mercurio, pueden hacerlo dejando sus nombres aqui en la de la Época, por cuyo conducto se cuidará de que les sean entregadas.

Octubre 23—

Civilizacion y barbarie.

Vida de Juan Facundo Quiroga, y aspecto fisico, costumbres y hábitos de la República Arjentina, por D. Domingo F. Sarmiento. Se halla en venta en esta imprenta.

LA GACETA del GOBIERNO.

Se previene á los SS. que quieran suscribirse á este periódico, que lo avisen en esta imprenta, para que se les lleve á sus casas del mismo modo y al mismo tiempo que se distribuye la Epoca, independiente de que antes, ahora y siempre se vende en la tienda de D. Cristoval Dueñas y en esta imprenta.

El precio de la suscripcion será á razon de tres cuartillos por cada número, pagados adelantados, y un real por cada número suelto.

CORREOS.

ENTRAN.		SALEN.	
Del Interior	3 y 18.	Para el Interior	4 y 19 á las 6 de la tarde.
Id. id. de á pie	11 y 26.	De á pie	12 y 27 á las 3 de la tarde.
De Tacna	2 y 17.	Para Tacna	4 y 19 á medio dia.
Del Perú	13 y 28.	Para el Perù	9 y 24 á la misma hora.

Nota. El rejistro de encomiendas y certificados se cierra seis horas antes que los correos destinados para su conduccion.

IMPRENTA DE LA EPOCA.